

JOHN DEERE
AG & TURF DIVISION

John Deere Select Series™
X305R Tractor

OMM164741 B2

MANUALE DELL'OPERATORE



JOHN DEERE

Per l'esportazione
Stampato negli U.S.A.

Introduzione

Vi ringraziamo per aver acquistato un prodotto John Deere

Desideriamo ringraziarvi per la vostra scelta e vi auguriamo un impiego soddisfacente, duraturo e sicuro della vostra macchina.

Uso del manuale dell'operatore

Il presente manuale costituisce parte integrante della macchina e deve essere consegnato all'acquirente all'atto della vendita.

La lettura del manuale dell'operatore può prevenire infortuni personali o a terzi e danni alla macchina. Le informazioni contenute nel presente manuale forniscono all'operatore le tecniche più sicure ed efficaci per l'uso della macchina. La conoscenza delle modalità di funzionamento corrette e sicure della macchina fornisce inoltre gli strumenti necessari per l'addestramento di altri operatori.

Nel caso in cui fosse in dotazione un'attrezzatura, fare riferimento alle informazioni relative al funzionamento e alle misure di sicurezza contenute nel manuale dell'operatore dell'attrezzatura e a quelle contenute nel manuale dell'operatore della macchina.

Il presente manuale e le etichette di sicurezza applicate alla macchina sono disponibili anche in altre lingue (per l'ordinazione, rivolgersi al concessionario autorizzato).

L'ordine dei capitoli del manuale dell'operatore consente all'operatore di apprendere facilmente i messaggi di sicurezza e l'uso dei comandi della macchina. Il manuale contiene inoltre le risposte a qualsiasi quesito relativo al funzionamento o alla manutenzione della macchina. L'indice analitico alla fine del manuale agevola e accelera il processo di ricerca delle informazioni.

La macchina riprodotta nel presente manuale potrebbe differire leggermente dal modello in dotazione, ma consente tuttavia di comprendere le istruzioni contenute nel manuale.

I lati DESTRO e SINISTRO della macchina corrispondono alla destra e alla sinistra dell'operatore seduto al posto di guida. Una linea tratteggiata (-----) indica un pezzo non indicato in figura.

Prima della consegna della macchina, il concessionario ne ha effettuato il controllo al fine di garantirne le migliori prestazioni.

Uso della macchina

Questa macchina è stata progettata esclusivamente per le normali operazioni di tosatura del tappeto erboso e di cura

del terreno. Viene sconsigliato qualsiasi uso diverso da quello previsto.

Questa macchina non è indicata per l'uso in operazioni di irrorazione in cui possono essere usate sostanze pericolose.

Il produttore declina qualsiasi responsabilità per danni materiali o infortuni risultanti da un uso diverso da quello previsto; tali conseguenze sono esclusivamente a carico dell'utente. L'osservanza scrupolosa delle modalità di funzionamento, di manutenzione e di riparazione specificate dal produttore è da considerarsi altresì parte essenziale dell'uso previsto della macchina.

Questa macchina deve essere utilizzata, revisionata e riparata solo da persone a conoscenza di tutte le caratteristiche specifiche e delle norme di sicurezza pertinenti (prevenzione degli infortuni). Le norme sulla prevenzione degli infortuni, le norme generali di sicurezza e di medicina del lavoro e le norme sulla circolazione stradale devono essere osservate costantemente.

Una regolazione dell'alimentazione del combustibile diversa rispetto alle specifiche di fabbrica e altri interventi mirati ad aumentare la potenza della macchina comportano l'annullamento della garanzia.

Ogni modifica arbitraria apportata a questa macchina solleva il produttore da qualsiasi responsabilità per eventuali danni materiali o infortuni.

Messaggi speciali

Il manuale dell'operatore contiene messaggi speciali che richiamano l'attenzione su informazioni relative alla sicurezza, al funzionamento e alla manutenzione della macchina e sulla possibilità di provocare danni alla macchina. Al fine di evitare infortuni personali e danni alla macchina, si prega di leggere attentamente tutte queste informazioni.



ATTENZIONE: pericolo di infortuni! Il presente simbolo e il testo relativo avvertono della potenzialità di infortuni gravi o mortali per l'operatore o per gli astanti, qualora le situazioni di pericolo o le procedure consigliate vengano ignorate.

IMPORTANTE: pericolo di danni! Questo testo viene utilizzato per informare l'operatore di azioni o condizioni che possono causare danni alla macchina.

Introduzione

NOTA: *il manuale contiene informazioni generali per l'operatore, relative al funzionamento e alla manutenzione della macchina.*

Identificazione del prodotto

Numeri di identificazione del prodotto

John Deere Select Series™ - Trattori X305R

PIN (220001-)

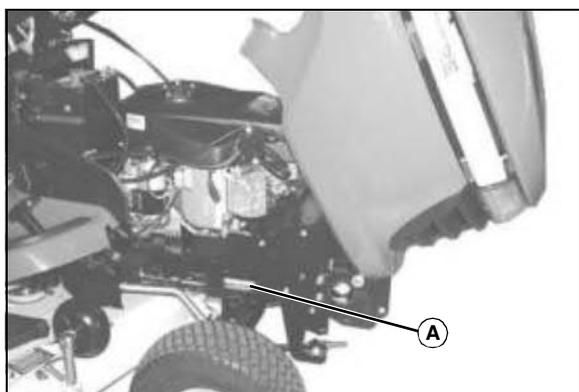
Qualora sia necessario rivolgersi a un centro di assistenza autorizzato, fornire sempre i numeri di modello e di identificazione del prodotto.

Individuare i numeri di modello e di serie della macchina e del motore e trascriverli negli spazi sottostanti.

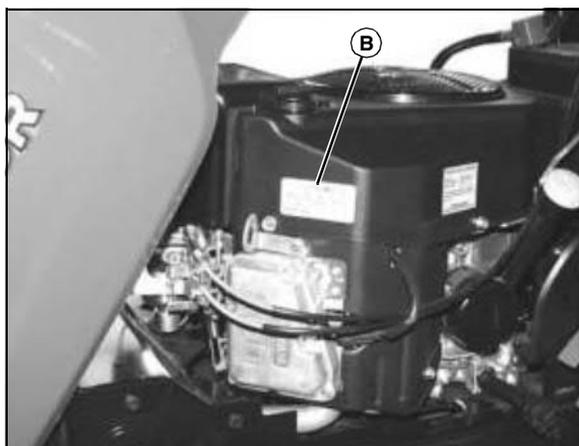
DATA DI ACQUISTO:

NOME DEL CONCESSIONARIO:

NUMERO DI TELEFONO DEL CONCESSIONARIO:



MX36205a



MX43928

NUMERO DI IDENTIFICAZIONE DEL PRODOTTO (A):

NUMERO DI SERIE DEL MOTORE (B):

Sommario

Etichette di sicurezza.....	1
Misure di sicurezza.....	5
Pulizia della macchina.....	13
Funzionamento.....	16
Funzionamento.....	17
Pezzi di ricambio.....	32
Manutenzione - Intervalli di manutenzione.....	33
Manutenzione - Lubrificazione.....	34
Manutenzione - Motore.....	35
Manutenzione - Trasmissione.....	41
Manutenzione - Apparato falciante.....	42
Manutenzione - Impianto elettrico.....	52
Manutenzione - Varie.....	55
Individuazione dei guasti.....	59
Rimessaggio.....	64
Montaggio.....	66
Caratteristiche tecniche.....	71
Dichiarazione di conformità.....	74
Indice Analitico.....	76

Istruzione originale

Tutte le informazioni, le illustrazioni e le caratteristiche tecniche in questo manuale si fondano sulle ultime informazioni disponibili al momento della pubblicazione. Si riserva il diritto di apportare modifiche in qualsiasi momento senza preavviso.

COPYRIGHT© 2012

Deere & Co.

John Deere Ag & Turf Division

Tutti i diritti riservati

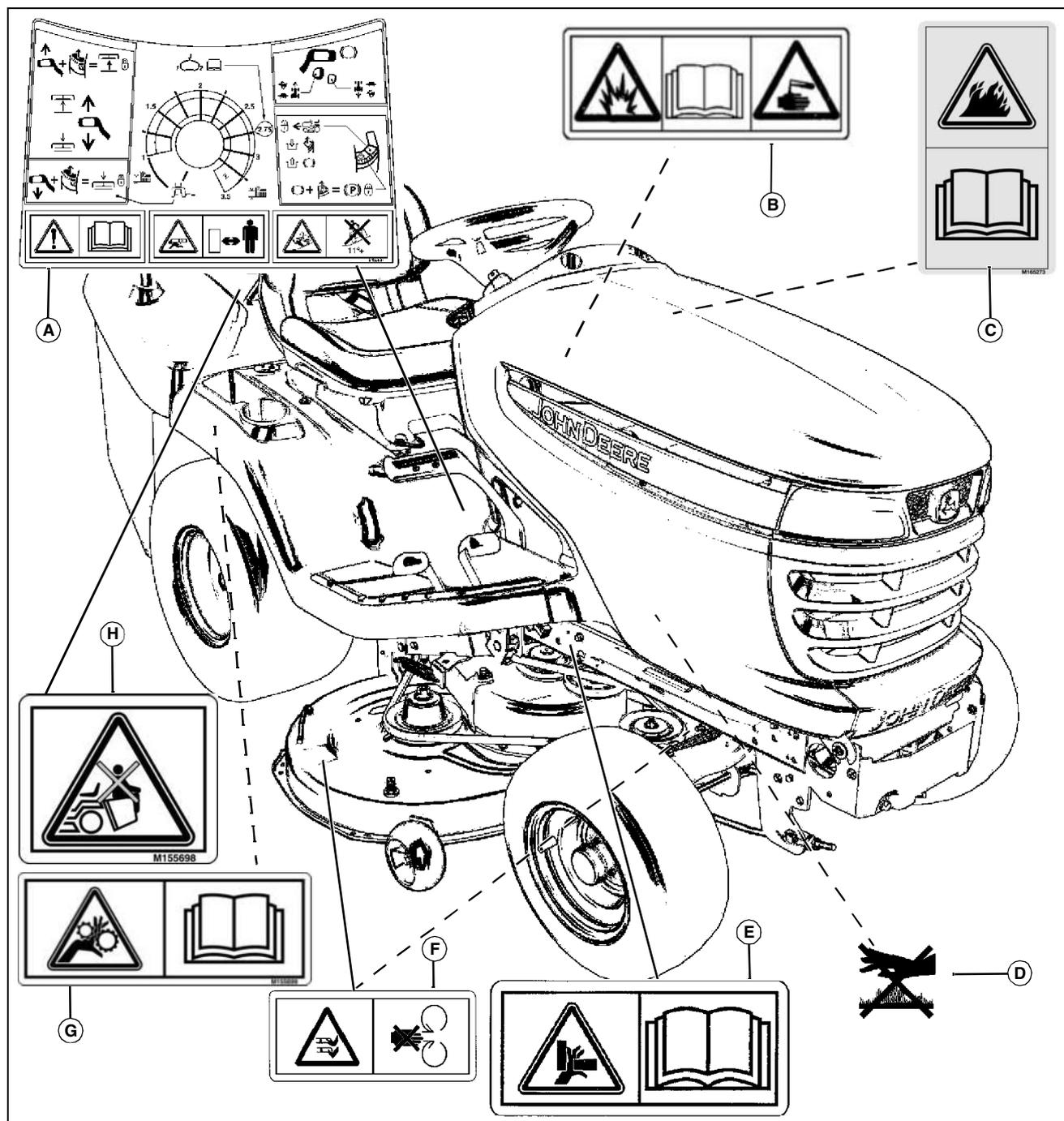
Edizioni precedenti

COPYRIGHT© 2007, 2008, 2009, 2010,
2011

OMM164741 B2 - Italiano

Etichette di sicurezza

Ubicazione delle etichette di sicurezza simboliche



MX42024

Nota: per individuare il testo completo del messaggio dell'etichetta di sicurezza che segue l'illustrazione, utilizzare il numero dell'etichetta elencato nella tabella seguente.
In alcuni paesi sono richieste le etichette simboliche. La macchina in dotazione potrebbe non essere dotata di suddette etichette.

A - AVVERTENZA M155697

B - PERICOLO M133159 (SULLA BATTERIA)

C - ATTENZIONE M165273

D - ATTENZIONE - (STAMPATO SULLA MARMITTA)

E - AVVERTENZA - M133166

F - AVVERTENZA M118041

G - AVVERTENZA M155699

H - AVVERTENZA M155698

Etichette di sicurezza

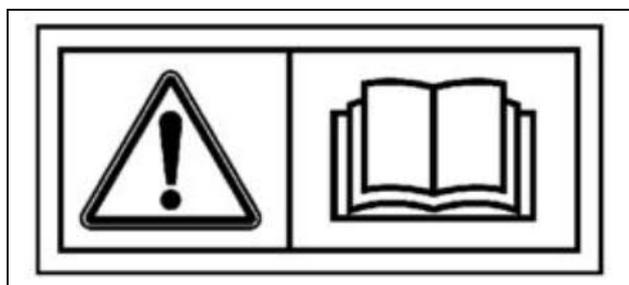


Etichette di sicurezza simboliche

Le etichette di sicurezza sono applicate in diversi punti della macchina allo scopo di indicare il rischio di infortuni. Il simbolo di pericolo consiste in un punto esclamativo inscritto in un triangolo. Accanto al simbolo di pericolo si trova l'illustrazione relativa al rischio specifico e alle pratiche consigliate. In questo capitolo è indicata la corretta collocazione di tutte le etichette di sicurezza, accompagnata da un breve testo esplicativo.

È possibile che altre informazioni di sicurezza relative alle parti e ai componenti forniti da produttori esterni siano disponibili, ma non sono state inserite nel presente manuale dell'operatore.

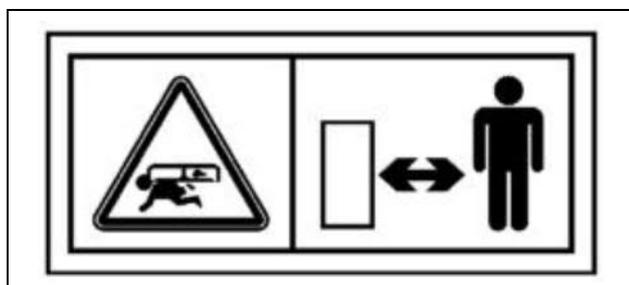
Leggere il manuale dell'operatore



M155697a

- Il manuale dell'operatore contiene informazioni importanti necessarie per l'uso sicuro della macchina.
- Leggere attentamente il manuale dell'operatore prima di adoperare la macchina. Per evitare incidenti, rispettare tutte le misure di sicurezza.

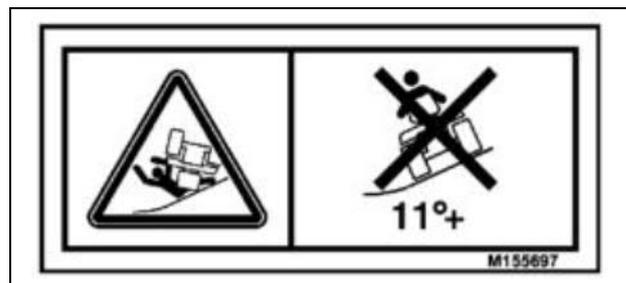
Tenere i bambini a distanza di sicurezza dall'apparato falciante



M155697b

- Quando il motore è acceso, accertarsi che i bambini siano a distanza di sicurezza dall'apparato falciante.
- Mantenersi a distanza di sicurezza dalla macchina.

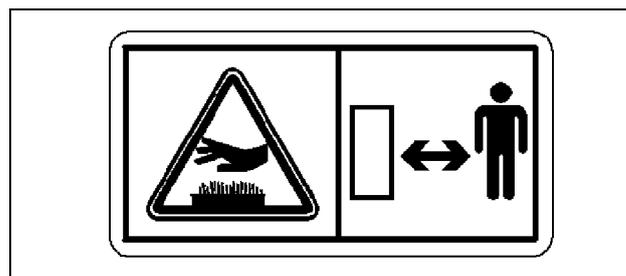
Pericolo di ribaltamento



M155697c

- Non guidare la macchina su terreni che comportano il rischio di slittamento o ribaltamento. Quando si utilizza la macchina lungo un pendio, procedere in salita o in discesa, non trasversalmente.
- Non guidare su pendii con inclinazione superiore a 11 gradi.

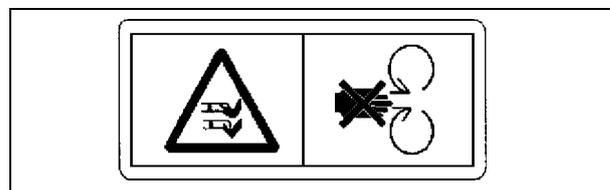
Avvertenza - Pericolo di ustioni



M150678

- Tenersi a distanza dalle superfici calde.
- Mantenersi a distanza di sicurezza dalla macchina.

Pericolo di infortuni causati dalle lame in movimento - M118041



M118041

- Quando il motore è acceso, tenere mani e piedi a distanza di sicurezza dall'apparato falciante.
- Prima di azionare l'apparato falciante, installare lo scivolo di scarico o il raccogliërba.

Etichette di sicurezza

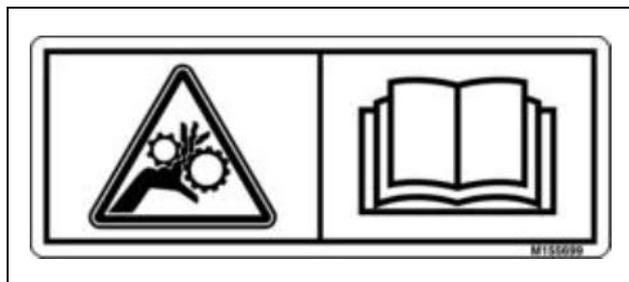
AVVERTENZA



M155698

- Non sono ammessi passeggeri.

AVVERTENZA

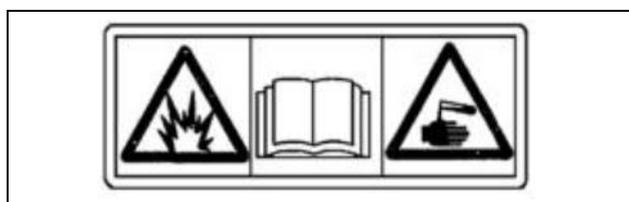


M155699

PERICOLO DI INFORTUNI. TENERE LE MANI LONTANO DALLE PARTI IN MOVIMENTO

- Rimuovere e installare lo scivolo esclusivamente a motore spento.
- Tenere le mani lontano dall'apertura di scarico quanto il motore è in funzione.

AVVERTENZA – M133159



M133159

Pericolo di infortuni causati dai gas e dagli acidi della batteria

- La batteria contiene gas esplosivi e acido solforico. Maneggiare la batteria con cautela.

- Per informazioni di sicurezza relative al maneggiamento della batteria, leggere il manuale dell'operatore.
- Maneggiare la batteria con cautela.

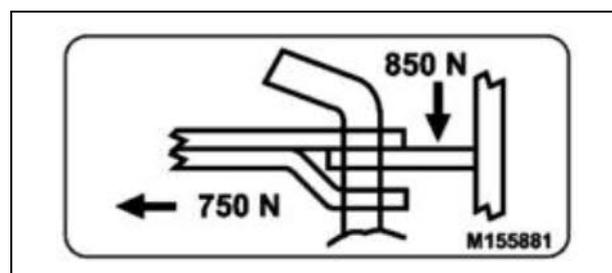
Etichetta M160840



M160840

- Tirare la leva della valvola di bypass (valvola di traino) prima di spingere la macchina.
- Premere la leva della valvola di bypass prima di azionare la macchina.

Carico della barra di traino



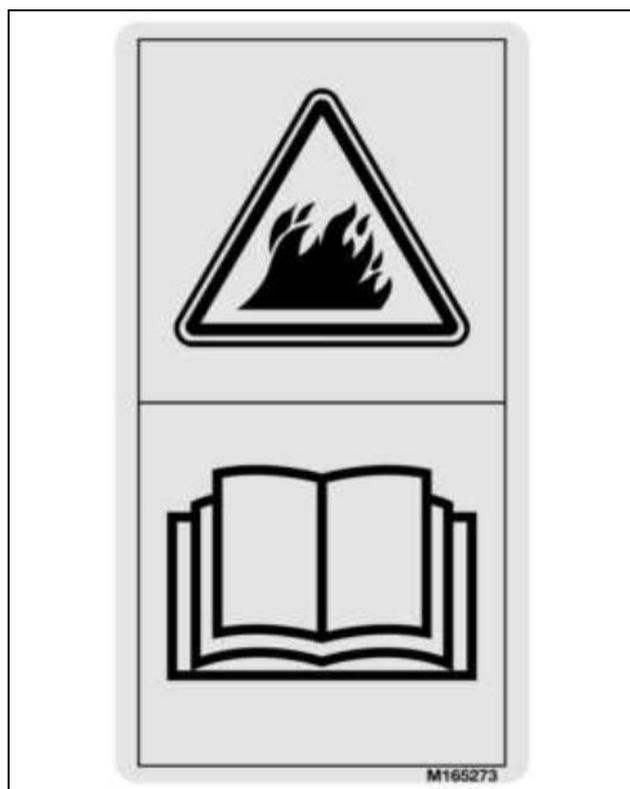
M155881

Non superare i limiti di carico della barra di traino indicati sull'etichetta.

- Orizzontale 750 N (169 lb)
- Verticale 850 N (191 lb)

ATTENZIONE M165273

Etichette di sicurezza



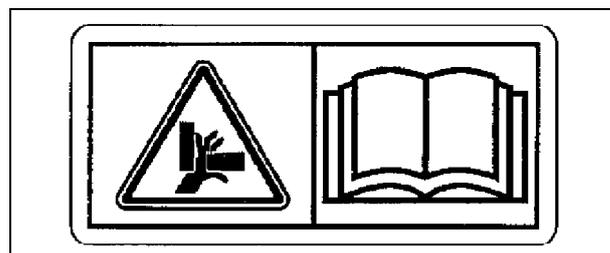
M165273

- Attenzione agli incendi all'attrezzatura.
- L'accumulo di erba, foglie e altri residui sulle parti calde o in movimento o in loro prossimità può causare incendi.
- Controllare la macchina prima, durante e dopo l'uso.
- Spegnerne il motore e lasciarlo raffreddare prima della pulizia.

Controllare e pulire l'intera macchina, prestando particolare attenzione ai seguenti punti. Per ulteriori dettagli fare riferimento alla sezione Pulizia della macchina:

1. Marmitta e impianto di scarico
2. Motore e protezioni del motore
3. Parte superiore dell'apparato falciante e parte inferiore delle protezioni
4. Lato superiore o area circostante la trasmissione

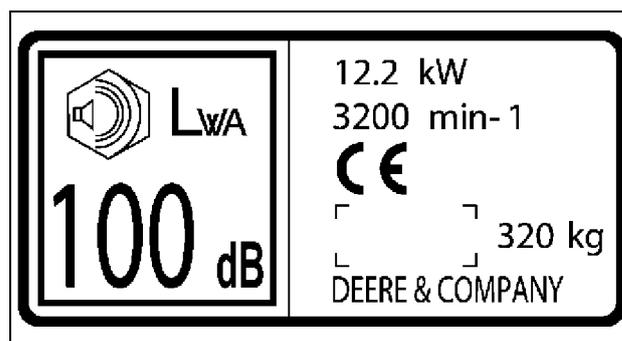
Pericolo di infortuni causati dalle molle compresse



M133166

- Tenere le mani e i piedi a distanza dai possibili punti di pizzicatura.
- Pericolo di infortuni causati dalla molla compressa. Leggere il manuale dell'operatore prima di sostituire l'attrezzatura.

Etichetta di certificazione CE X305R



M165550

Questa etichetta, applicata sulla macchina in dotazione, indica le informazioni relative alla potenza nominale, alla velocità del motore e alla massa. Le presenti informazioni indicano che la macchina è certificata e conforme agli standard delle direttive europee: 98/37/CE (prima del 29 dicembre 2009) o 2006/42/CE (89/392/CEE).

Misure di sicurezza

Addestramento

- Leggere attentamente le istruzioni. Apprendere il funzionamento dei comandi e l'uso corretto dell'attrezzatura.
- Le persone che non hanno letto le presenti istruzioni non devono usare la macchina. È possibile che regolamenti locali impongano limiti di età dell'operatore.
- Non eseguire operazioni di taglio se nelle vicinanze sono presenti persone, bambini o animali domestici.
- Il proprietario/operatore è responsabile di qualsiasi infortunio personale o a terzi, e di eventuali danni materiali.
- Non trasportare passeggeri.
- Tutti gli operatori devono ricevere istruzioni e addestramento altamente professionali. Tali istruzioni devono evidenziare alcuni punti, tra i quali:
 - La necessità di prestare la massima attenzione e la massima concentrazione durante la guida della macchina.
 - L'uso dei freni, in caso di slittamento della macchina lungo un pendio, non permette di ripristinare il controllo del veicolo.
- Le principali cause della perdita di controllo della macchina sono:
 - tenuta insufficiente delle ruote;
 - velocità elevata;
 - frenata inadeguata;
 - inadeguatezza della macchina alle operazioni da svolgere;
 - scarsa dimestichezza con le caratteristiche del terreno;
 - distribuzione del carico e attacco inadeguati.

Preparazione

- Indossare calzature robuste e pantaloni lunghi. Non azionare la macchina quando si è a piedi nudi o si indossano sandali.
- Ispezionare l'area di utilizzo della macchina e rimuovere tutti gli oggetti che potrebbero venire scagliati in aria dalla macchina.
- **ATTENZIONE** - Il combustibile è altamente infiammabile.
 - Immagazzinare il combustibile in contenitori omologati.
 - Effettuare il rifornimento all'aperto e non fumare durante il rifornimento.
 - Rabboccare il combustibile prima di avviare il

motore. Se il motore è in funzione o è caldo, non rimuovere il tappo del serbatoio del combustibile e non rabboccare il combustibile.

- Nel caso in cui si rovesci del combustibile, non avviare il motore e spostare la macchina in un'area distante dalla zona in cui è stato rovesciato il combustibile, evitando di creare condizioni di ignizione finché i vapori del combustibile non sono evaporati.
- Installare e serrare a fondo i tappi del serbatoio e del contenitore del combustibile.
- Sostituire marmitte difettose.
- Prima dell'uso controllare che le lame, i bulloni delle lame e il gruppo del tagliente non siano usurati o danneggiati. Per garantire un buon bilanciamento, cambiare in gruppo le lame usurate o danneggiate e i bulloni.
- Prestare la massima attenzione con macchine a lame multiple, in quanto il movimento di una lama può provocare la rotazione delle altre lame.

Funzionamento

- Non azionare il motore in un luogo in cui si possono creare accumuli di monossido di carbonio.
- Eseguire operazioni di taglio soltanto durante il giorno o in aree ben illuminate.
- Prima di avviare il motore, disinnestare tutte le frizioni delle attrezzature dotate di lame e portarle in folle.
- Non usare la macchina su pendii la cui pendenza è superiore a quella suggerita dal produttore.
- Nessun pendio è sicuro. Le operazioni di taglio su un pendio richiedono particolare attenzione. Per evitare il ribaltamento:
 - evitare arresti o partenze improvvisi in salita o in discesa;
 - innestare la frizione lentamente e mantenere sempre la marcia ingranata, soprattutto quando si procede in discesa;
 - mantenere bassa la velocità di guida su un pendio o quando si esegue una curva;
 - fare attenzione a cunette o buche e ad altri pericoli nascosti;
 - non tagliare mai in trasversale la superficie di un pendio a meno che la macchina non sia stata progettata per questo scopo.
- Prestare attenzione durante il traino di carichi o quando si usano attrezzature pesanti:
 - usare solo punti di attacco della barra di traino omologati;

**Thank you very much
for your reading.**

**Please click here and go
back to the website.**

**Then, you can
download the complete
manual instantly.**

No waiting.